



北京市绿色印刷工程——优秀青少年读物绿色印刷示范项目

第一本 情景认知书



[意] 弗兰卡·维塔利·卡佩罗◎著 张黎◎译



中国工信出版集团



电子工业出版社
PUBLISHING HOUSE OF ELECTRONICS INDUSTRY
<http://www.phei.com.cn>



第一本 情景认知书



[意] 弗兰卡·维塔利·卡佩罗◎著 张黎◎译

电子工业出版社

Publishing House of Electronics Industry

北京·BEIJING

Benarrivato, Pietro!

© Editrice VELAR

The simplified Chinese is published in arrangement through Niu Niu Culture Limited.

本书中文简体版由Editrice VELAR通过Niu Niu Culture Limited.授予电子工业出版社。
未经许可，不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分。

版权贸易合同登记号 图字：01-2015-1614

图书在版编目（CIP）数据

第一本情景认知书 / (意) 卡佩罗(Capello,F.V.) 著; 张黎译. -- 北京: 电子工业出版社, 2015.9
ISBN 978-7-121-26552-5

I. ①第… II. ①卡… ②张… III. ①常识课—学前教育—教学参考资料②英语课—学前教育—教学参考资料 IV. ①G613

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第149866号

策划编辑：耿春波

责任编辑：王树伟

特约编辑：刘红涛

印刷：北京捷迅佳彩印刷有限公司

装订：北京捷迅佳彩印刷有限公司

出版发行：电子工业出版社

北京市海淀区万寿路 173 信箱 邮编：100036

开本：880×1230 1/16 印张：10.25 字数：164 千字

版次：2015 年 9 月第 1 版

印次：2015 年 9 月第 1 次印刷

定价：98.00 元

参与本书翻译的有：林素芳。

凡所购买电子工业出版社图书有缺损问题，请向购买书店调换。若书店售缺，请与本社发行部联系，联系及邮购电话：(010) 88254888。

质量投诉请发邮件至 zlts@phei.com.cn，盗版侵权举报请发邮件至 dbqq@phei.com.cn。

服务热线：(010) 88258888。

目录



小皮的家 /6

音乐 /20

城市生活 /26



上学 /37

字母表 /39

数字 /46

颜色 /68

图形 /82



尺寸 /92

时间 /100

度假 /114

身体大发现 /126

最喜欢的故事 /146

家庭照片 /154

未来的计划 /156

……还有许多事情要做!





第一本 情景认知书

Benarrivato, Pietro!

© Editrice VELAR

The simplified Chinese is published in arrangement through Niu Niu Culture Limited.

本书中文简体版由Editrice VELAR通过Niu Niu Culture Limited.授予电子工业出版社。
未经许可，不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分。

版权贸易合同登记号 图字：01-2015-1614

图书在版编目（CIP）数据

第一本情景认知书 / (意) 卡佩罗(Capello,F.V.) 著 ; 张黎译. -- 北京 : 电子工业出版社, 2015.9
ISBN 978-7-121-26552-5

I. ①第… II. ①卡… ②张… III. ①常识课—学前教育—教学参考资料②英语课—学前教育—教学参考资料 IV. ①G613

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第149866号

策划编辑：耿春波

责任编辑：王树伟

特约编辑：刘红涛

印刷：北京捷迅佳彩印刷有限公司

装订：北京捷迅佳彩印刷有限公司

出版发行：电子工业出版社

北京市海淀区万寿路 173 信箱 邮编：100036

开本：880×1230 1/16 印张：10.25 字数：164 千字

版次：2015 年 9 月第 1 版

印次：2015 年 9 月第 1 次印刷

定价：98.00 元

参与本书翻译的有：林素芳。

凡所购买电子工业出版社图书有缺损问题，请向购买书店调换。若书店售缺，请与本社发行部联系，联系及邮购电话：(010) 88254888。

质量投诉请发邮件至 zlts@phei.com.cn，盗版侵权举报请发邮件至 dbqq@phei.com.cn。

服务热线：(010) 88258888。



第一本 情景认知书



[意] 弗兰卡·维塔利·卡佩罗◎著 张黎◎译

电子工业出版社

Publishing House of Electronics Industry

北京·BEIJING

目录



小皮的家 /6

音乐 /20

城市生活 /26



上学 /37

字母表 /39

数字 /46

颜色 /68

图形 /82



尺寸 /92

时间 /100

度假 /114

身体大发现 /126

最喜欢的故事 /146

家庭照片 /154

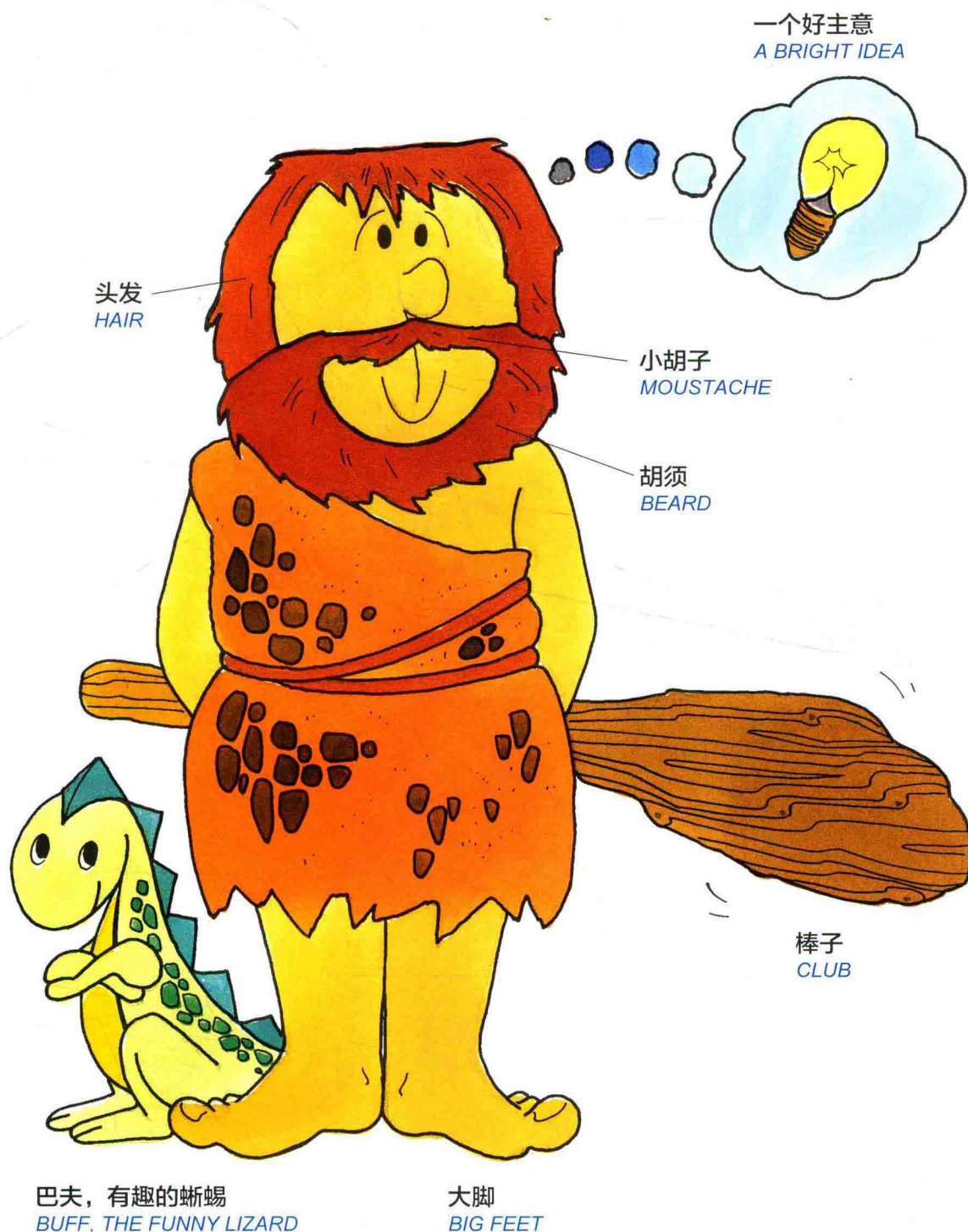
未来的计划 /156

……还有许多事情要做!



欢迎你，小皮！

WELCOME, PETER!



蝴蝶
BUTTERFLY

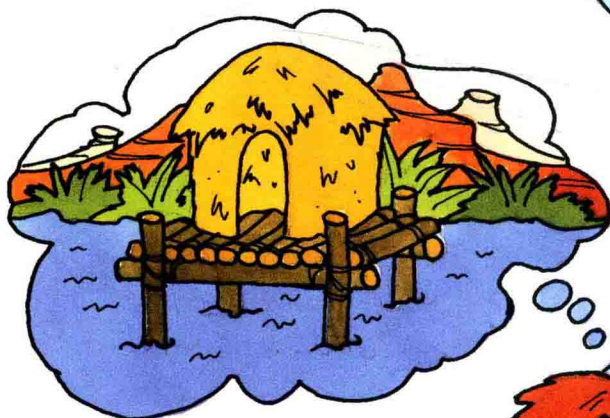
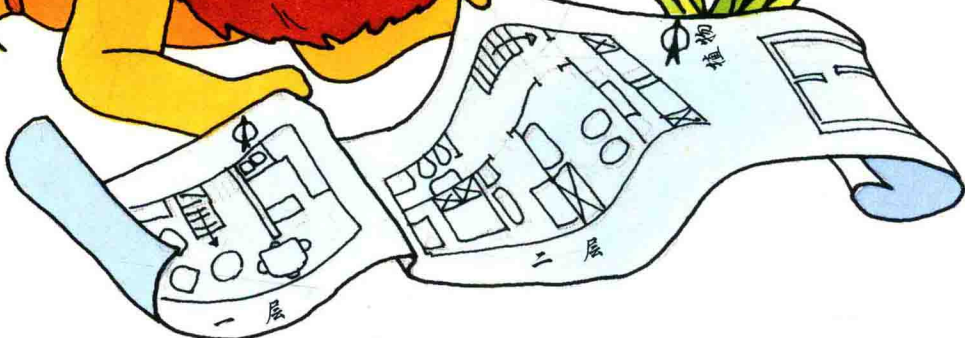


设计图 THE PLANS

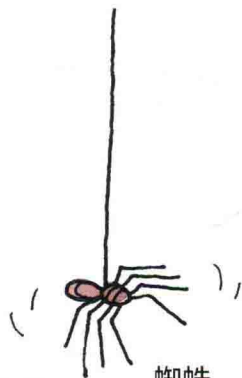
毛毛虫
CATERPILLAR



花
FLOWER



高脚屋
STILT HOUSE

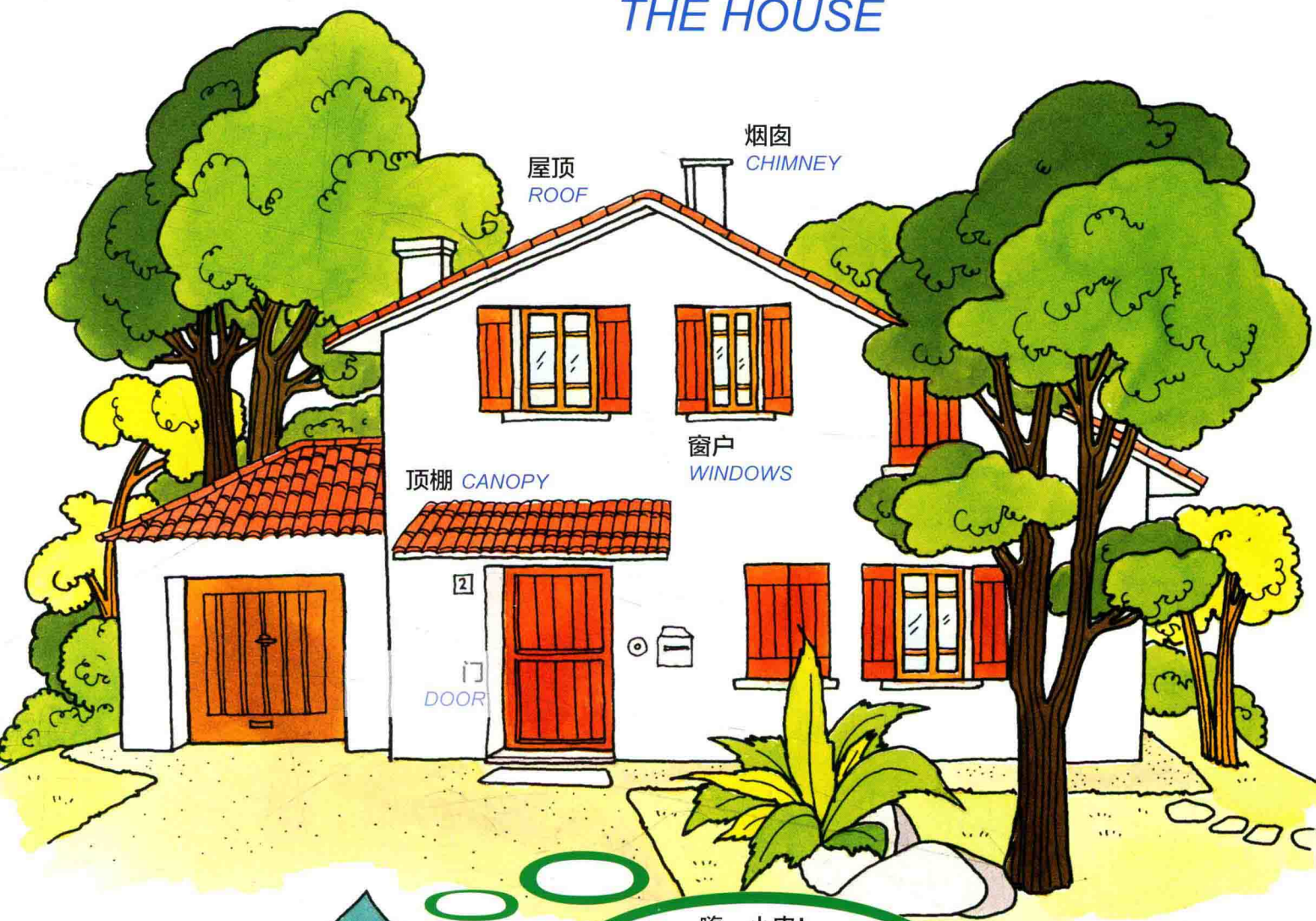


蜘蛛
SPIDER



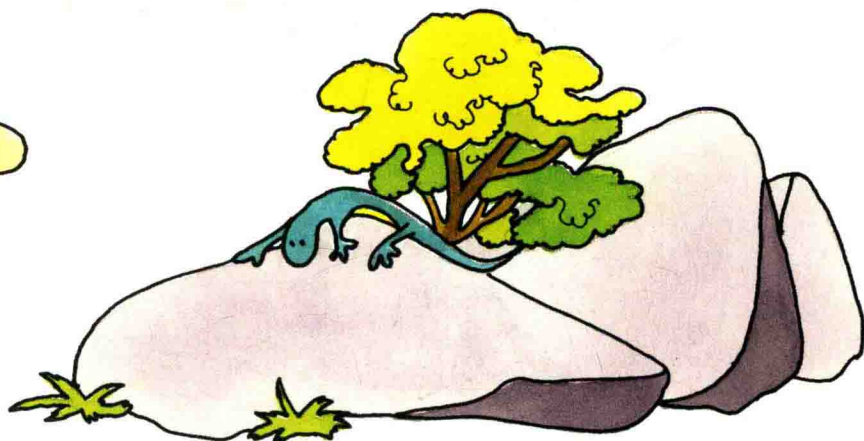
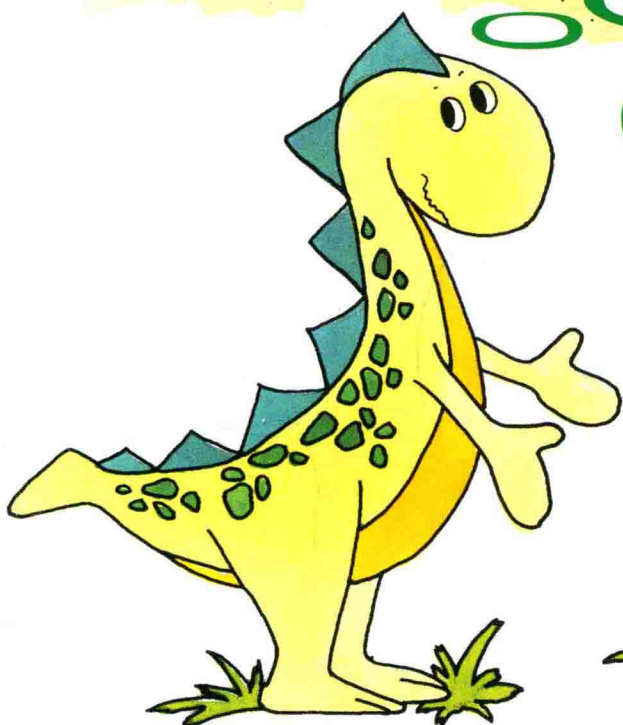
一丛草
TUFT OF GRASS

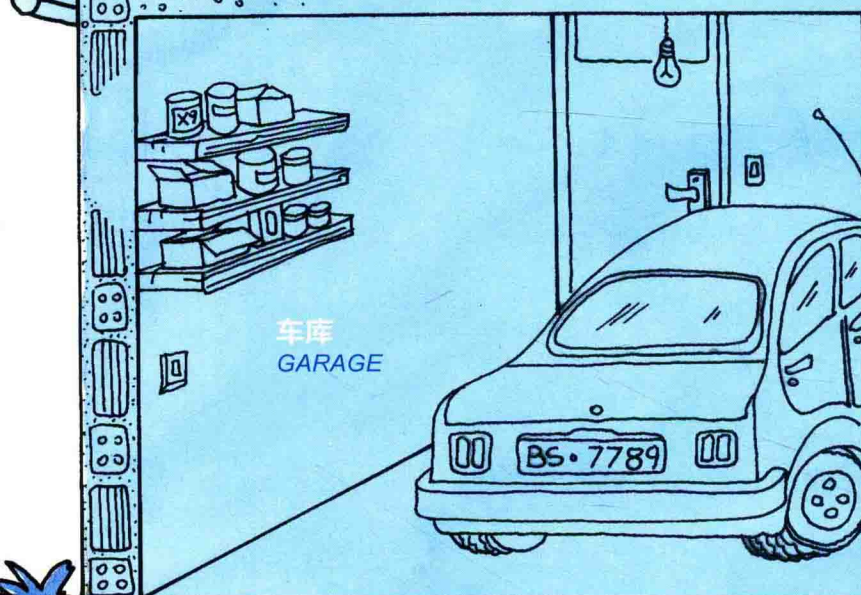
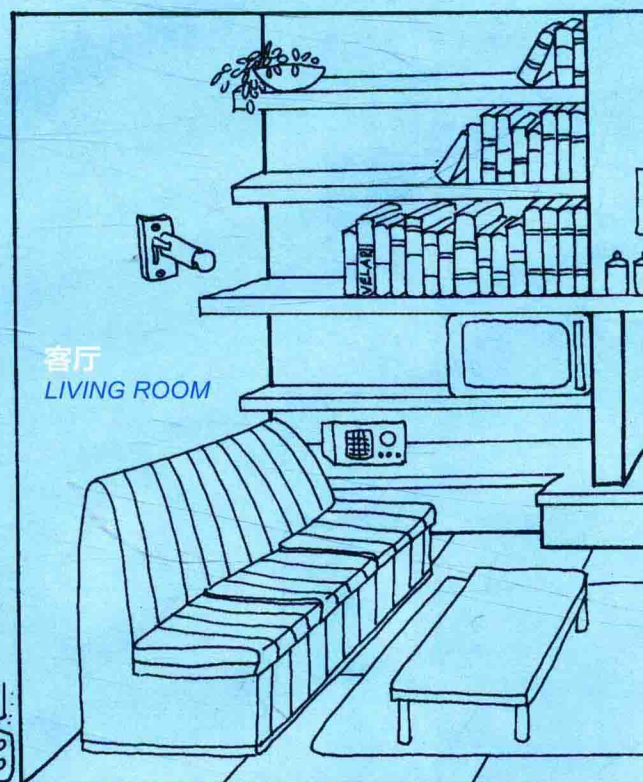
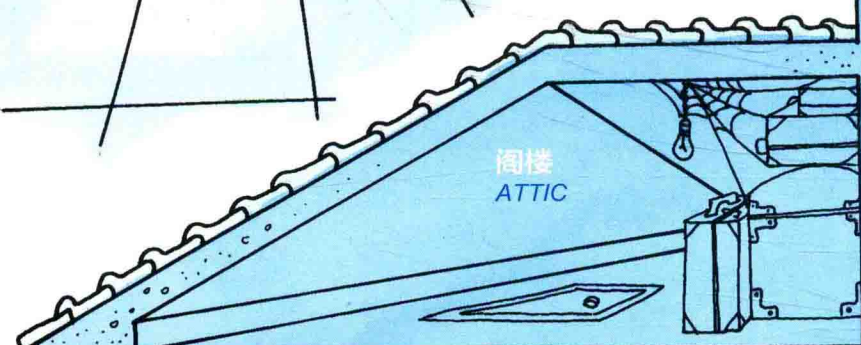
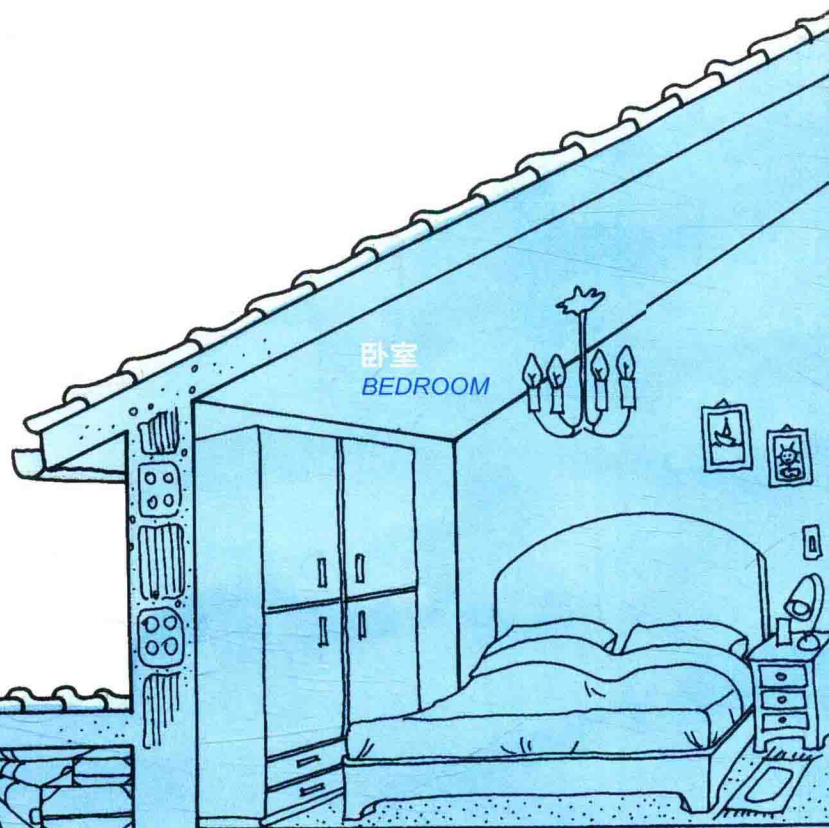
房子 THE HOUSE

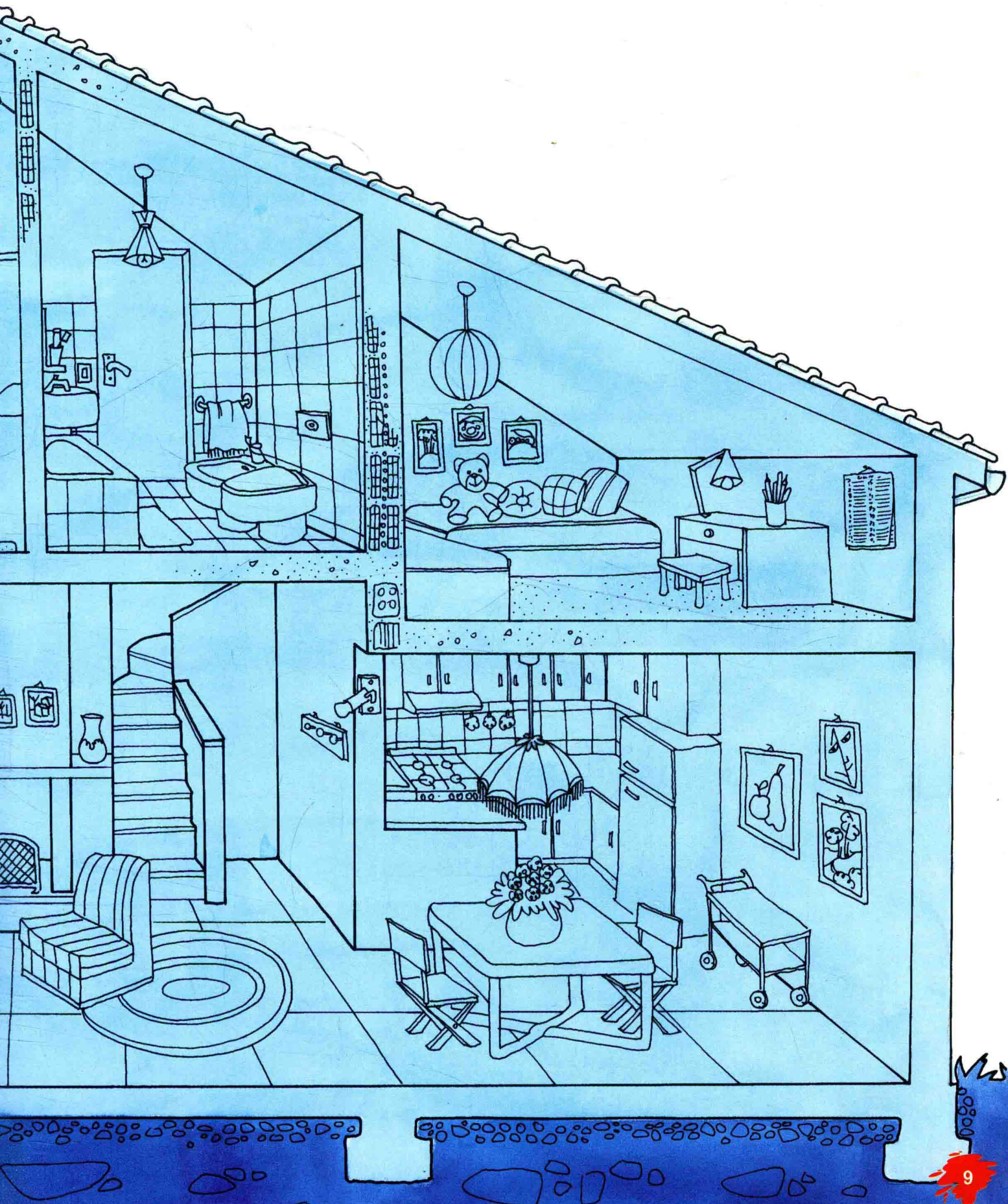


嗨，小皮！
那就是房子吧！

HEY, PETER,
THAT MUST BE THE HOUSE.







客厅

THE LIVING ROOM

聚光灯
SPOTLIGHT

架子
SHELVES



画像
PICTURES

电视
TELEVISION

沙发
SOFA

收音机
RADIO

壁炉
FIREPLACE

扶手椅
ARMCHAIR

桌子
TABLE

地毯
RUG

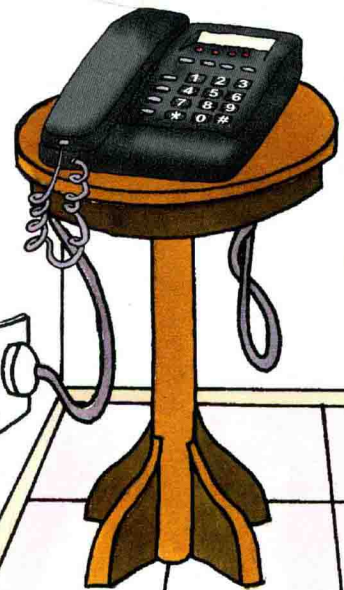
花盆
FLOWER BOWL



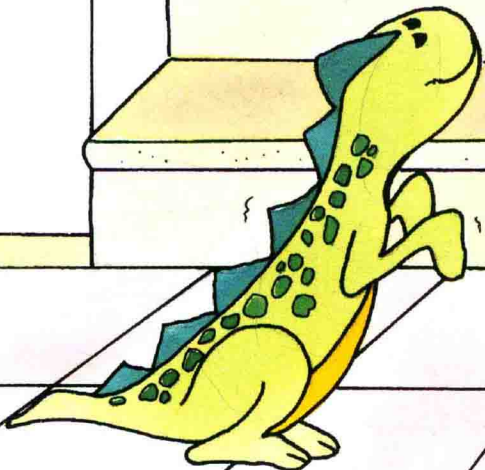
楼梯 THE STAIRCASE

台阶
STEPS

电话机
TELEPHONE



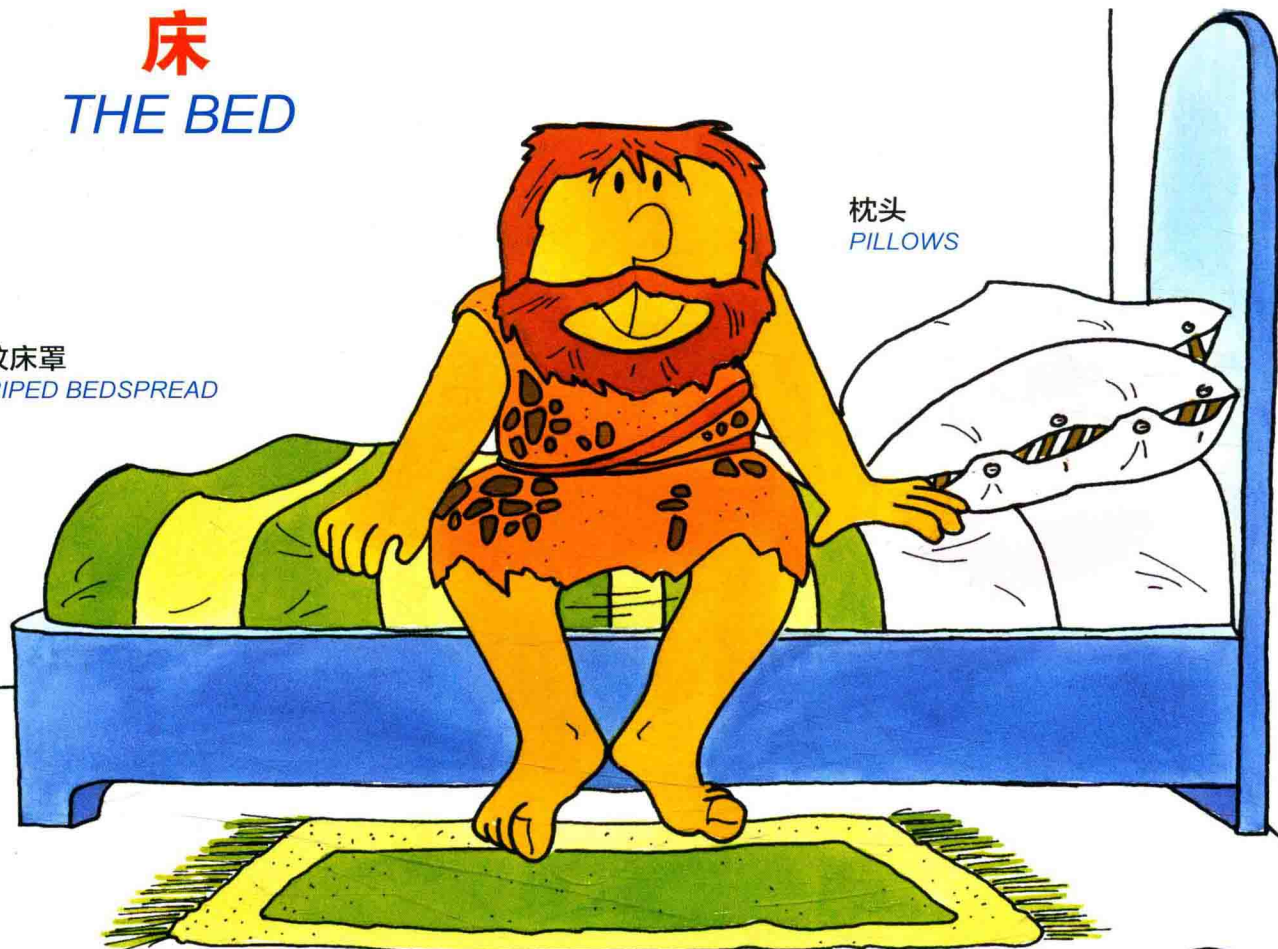
地板
FLOOR



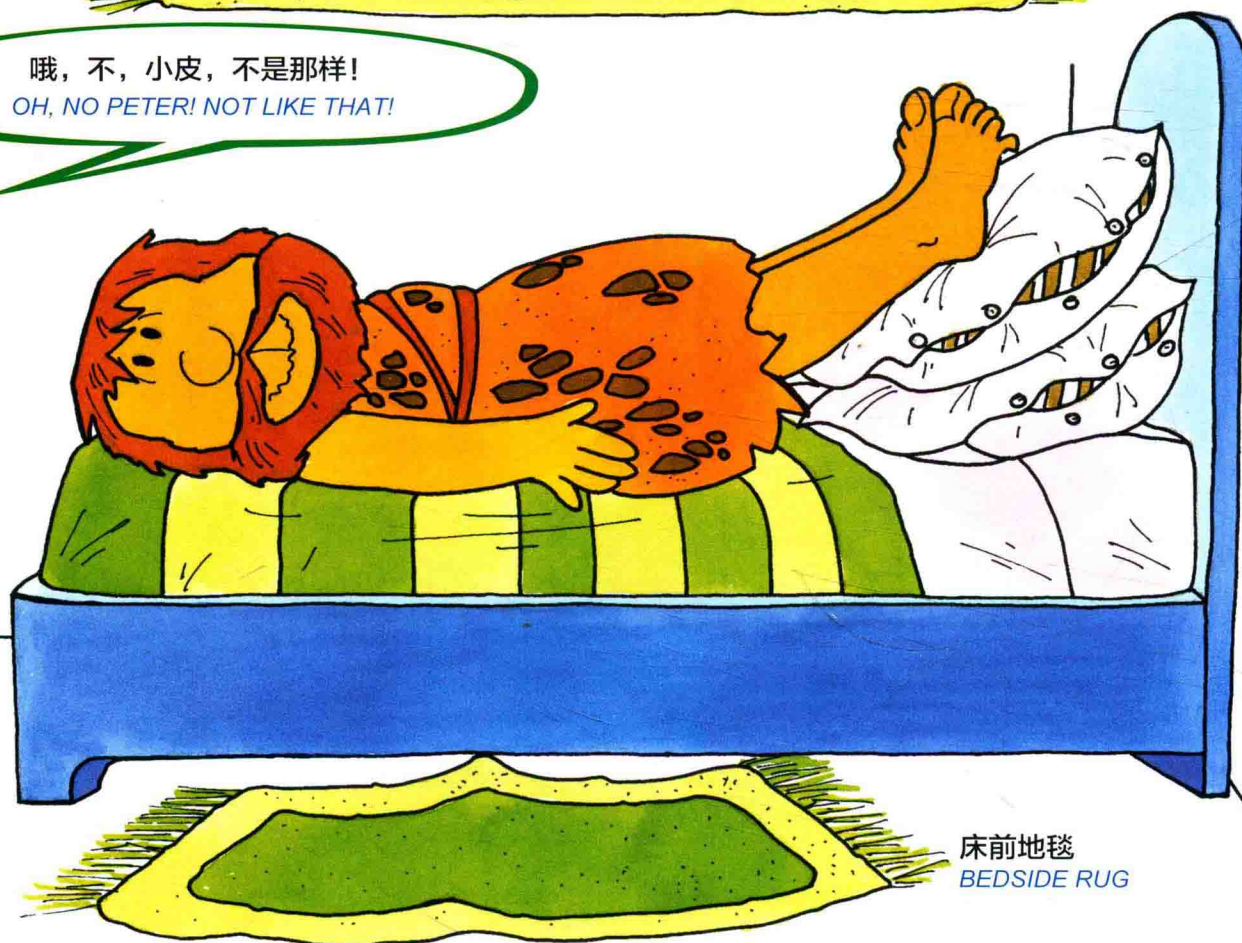
床 THE BED

条纹床罩
STRIPED BEDSPREAD

枕头
PILLOWS

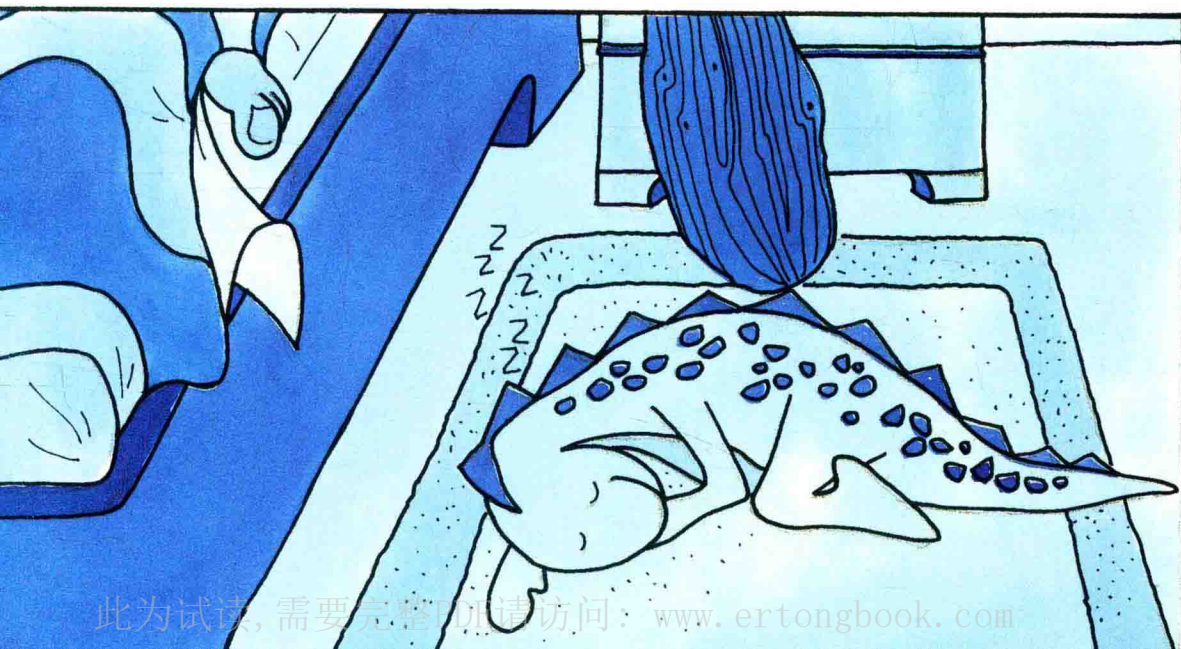
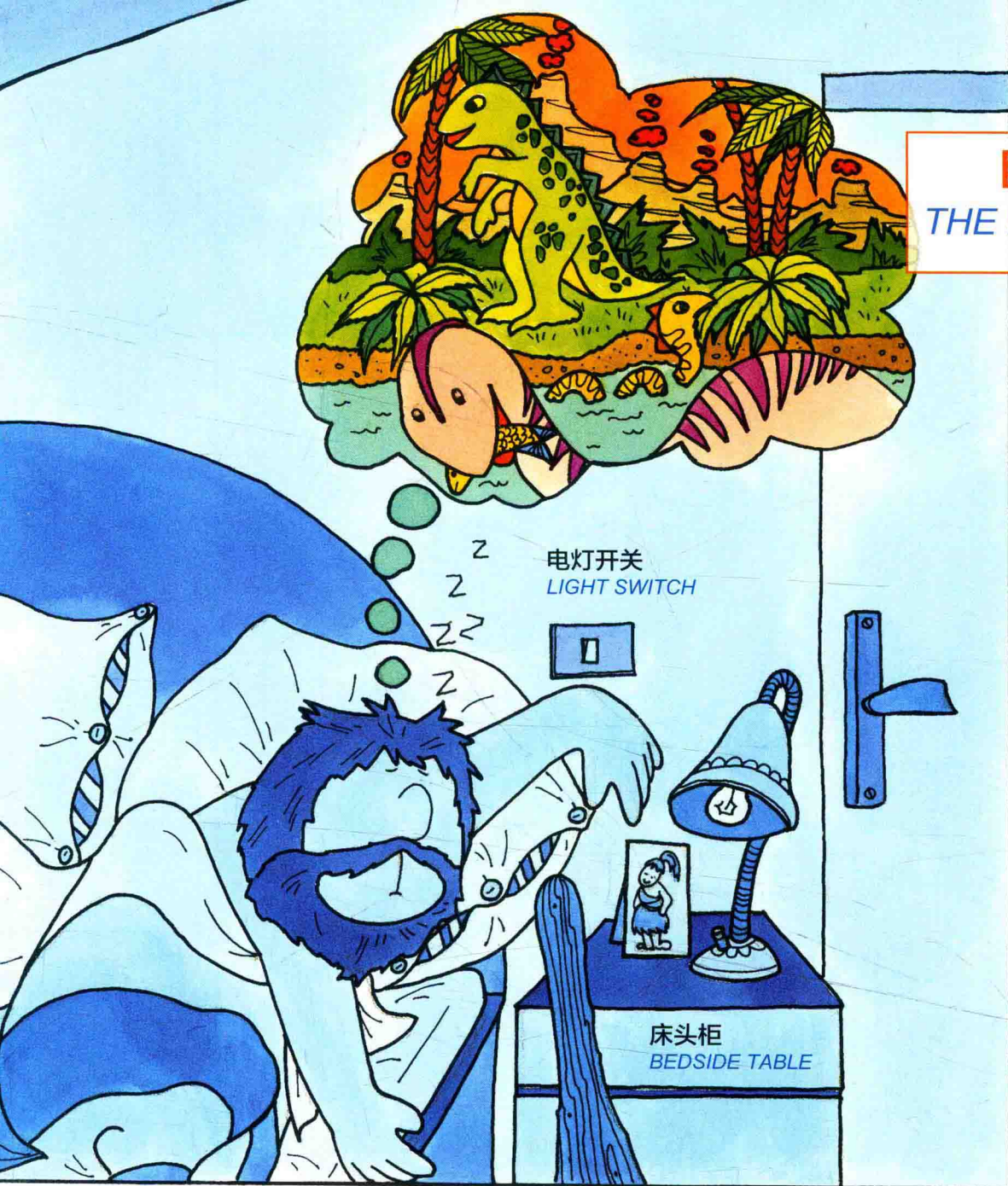


哦，不，小皮，不是那样！
OH, NO PETER! NOT LIKE THAT!



床前地毯
BEDSIDE RUG

卧室 THE BEDROOM



五斗柜
CHEST OF DRAWERS